

第一表  
平均每戶家庭收支

Table 1  
Average Family Income & Expenditure  
Per Household

單位：新台幣元

	金門縣總平均 General average	
家庭戶數	<b>40,116</b>	<b>No. of households</b>
平均每戶人數	<b>2.94</b>	<b>No. of persons per household</b>
平均每戶成年人數	<b>2.42</b>	<b>No. of adults per household</b>
平均每戶就業人數	<b>1.30</b>	<b>No. of persons employed per household</b>
平均每戶所得收入者人數	<b>1.95</b>	<b>No. of income recipients per household</b>
<b>一、所得收入總計</b>	<b>1,150,019</b>	<b>A.Total receipts</b>
1.受僱人員報酬	701,269	1.Compensation of employees
(1)本業薪資	509,814	(1)Full time payroll
(2)兼業薪資	70,510	(2)Part time payroll
(3)其他收入	120,945	(3)Other receipts or subsidies
2.產業主所得	99,497	2.Entrepreneurial income
3.財產所得收入	50,746	3. Property income
4.自用住宅設算租金收入	45,560	4.Imputed rent income
5.經常移轉收入	252,935	5.Current transfer receipts
(1)從私人	47,206	(1)From individuals
(2)從政府	132,101	(2)From government
(3)社會保險受益	55,965	(3)Benefit of social insurance
(4)從企業	17,664	(4)From enterprises
(5)從國外	0	(5)From abroad
6.雜項收入	12	6.Miscellaneous receipts
<b>二、非消費支出</b>	<b>129,835</b>	<b>B.Nonconsumption expenditures</b>
1.利息支出	7,590	1.Interest
2.經常移轉支出	122,245	2.Current transfer expenditures
(1)對私人	41,032	(1)To private
(2)對政府	21,579	(2)To government
(3)社會保險	59,574	(3)Social insurance
(4)對國外	60	(4)To abroad

第一表

## 平均每戶家庭收支(續)

Table 1

Average Family Income & Expenditure  
Per Household (Cont.)

單位：新台幣元

	金門縣總平均 General average	
<b>三、消費支出</b>	<b>628,620</b>	<b>C. Consumption expenditures</b>
1.食品及非酒精飲料	94,208	1.Food and non-alcoholic beverages
2.菸酒及檳榔	15,131	2.Tobacco,alcoholic beverages and betel nuts
3.衣著鞋襪及服飾用品	23,131	3.Clothing and footwear
4.住宅服務、水電瓦斯及其他燃料	163,793	4.Housing,water,electricity,gas and other fuels
(1)房地租及水費	143,240	(1)Rent and water charges
(2)電費及燃料	20,553	(2)Power and fuel
5.家具設備及家務維護	21,817	5.Furnishing
6.醫療保健	85,186	6.Health
7.交通	57,699	7.Transport
(1)個人交通工具之購置	5,344	(1)Purchase of vehicles
(2)個人交通設備使用管理及保養費	34,056	(2)Operation of transport equipment
(3)乘交通設備及其他交通服務	15,843	(3)Transport services
(4)汽、機車保險費	2,456	(4)Insurance of vehicles
8.通訊	23,544	8.Communication
9.休閒與文化	31,464	9.Recreation and culture
(1)套裝旅遊(不含自助旅遊)	17,591	(1)Package holidays
(2)娛樂消遣及文化服務	7,199	(2)Recreational and cultural services
(3)書報雜誌文具	3,164	(3)Newspapers,books and stationery
(4)教育消遣康樂器材及其附屬品	3,511	(4)Recreational facilities
10.教育	13,945	10.Education
11.餐廳及旅館	63,862	11.Restaurants and hotels
12.什項消費	34,840	12.Miscellaneous goods and services
可支配所得	<b>1,020,184</b>	<b>Disposable income</b>
最終消費支出	<b>628,620</b>	<b>Final consumption expenditure</b>
儲蓄	<b>391,565</b>	<b>Saving</b>
所得總額	<b>1,222,520</b>	<b>Current receipts</b>

第二表

Table 2

## 家庭住宅及主要設備概況

## Household Housing and Household Facilities

	金門縣總平均	
	General average	
家庭戶數	40,116	No. of households
平均每戶人數	2.94	No. of persons per household
平均每戶成年人數	2.42	No. of adults per household
平均每戶就業人數	1.30	No. of persons employed per household
平均每戶所得收入者人數	1.95	No. of income recipients per household
一、家庭住宅概況(%)		A.Housing (%)
1.住宅所有權		1.By tenure of dwelling
(1)自有(戶內經常居住成員所擁有)	86.19	(1)Self-owned (by usually living
(2)不住在一起的配偶、父母 或子女所擁有	3.91	(2)Owned by spouse, parents
(3)租押	6.35	(3)Rented
(4)其他(含配住及借用)	3.55	(4)Allotted and others
2.住宅用途		2.By usage of dwelling
(1)專用	99.23	(1)Independent
(2)併用	0.77	(2)Connected
3.建築式樣		3.By style of building
(1)平房	12.29	(1)One story
(2)二~三層樓	79.79	(2)Two or three stories
(3)四~五層樓	6.76	(3)Four or five stories
(4)六層樓以上	1.16	(4)Apartment, six stories or over
4.具有自來水設備	96.85	4.Piped water equipment
5.有車家庭停車位情形		5.Parking lot
(1)自有停車位	30.47	(1)Self-owned
(2)租借停車位	0.85	(2)Rented
(3)無停車位	68.68	(3)None
6.平均每戶建坪(坪)	59.90	6.Average space per household(pin)
二、家庭主要設備		B.Main household equipment (%)
1.普及率(%)		1.Percentage of
(1)彩色電視機	99.22	(1)Color TV
一般彩色電視機	18.13	Non-LCD TV
液晶、電漿電視	92.70	LCD、PDP TV
(2)數位影音光碟機	10.54	(2)DVD player
(3)攝影機	3.64	(3)Movies camera
(4)音響	15.98	(4)Stereo
(5)鋼琴(含電子琴)	6.70	(5)Piano
(6)數位相機	21.87	(6)Digital camera
(7)電視遊樂器	4.36	(7)Video game
(8)有線電視頻道設備(含多媒體隨選視訊)	79.60	(8)Cable TV(MOD included)
(9)家用電腦	62.13	(9)Personal computer
(10)電話機	90.25	(10)Telephone
(11)行動電話	93.76	(11)Cell phone
(12)連網(使用電腦及其他設備)	100.00	(12)Internet facility

第二表

Table 2

家庭住宅及主要設備概況  
(續)Household Housing and Household Facilities  
(Cont.)

	金門縣總平均	
	General average	
(13)汽車	70.49	(13)Sedan vehicle
(14)機車	86.46	(14)Motorcycle
(15)電磁爐	37.63	(15)Electro-magnetic oven
(16)冷暖氣機	94.82	(16)Air conditioner
(17)除濕機	33.88	(17)Dehumidifier
(18)洗衣機	94.67	(18)Washing machine
(19)烘衣機	18.15	(19)Drier
(20)空氣清淨機	11.15	(20)Air-clean machine
(21)濾水器	29.67	(21)Water filter machine
(22)吸塵器	35.19	(22)Vacuum cleaner
(23)熱水器	99.17	(23)Geyser
(24)開飲機	72.64	(24)Hot-warm water fountain
(25)微波爐	49.39	(25)Microwave oven
(26)報紙	23.24	(26)Newspaper
(27)期刊雜誌	1.61	(27)Magazine
<b>2.每百戶擁有數(台,輛,份)</b>		<b>2.Average No. per hundred households</b>
(1)彩色電視機	186.70	(1)Color TV
一般彩色電視機	24.53	Non-LCD TV
液晶、電漿電視	162.17	LCD、PDP TV
(2)數位影音光碟機	12.67	(2)DVD player
(3)攝影機	3.64	(3)Movies camera
(4)音響	17.11	(4)Stereo
(5)鋼琴(含電子琴)	7.10	(5)Piano
(6)數位相機	24.30	(6)Digital camera
(7)電視遊樂器	4.76	(7)Video game
(8)有線電視頻道設備(含多媒體隨選視訊)	82.76	(8)Cable TV(MOD included)
(9)家用電腦	88.30	(9)Personal computer
(10)電話機	99.83	(10)Telephone
(11)行動電話	230.08	(11)Cell phone
(12)汽車	94.78	(12)Sedan vehicle
(13)機車	138.51	(13)Motorcycle
(14)電磁爐	39.20	(14)Electro-magnetic oven
(15)冷暖氣機	280.69	(15)Air conditioner
(16)除濕機	38.17	(16)Dehumidifier
(17)洗衣機	104.94	(17)Washing machine
(18)烘衣機	18.15	(18)Drier
(19)空氣清淨機	12.73	(19)Air-clean machine
(20)濾水器	29.67	(20)Water filter machine
(21)吸塵器	39.34	(21)Vacuum cleaner
(22)熱水器	131.79	(22)Geyser
(23)開飲機	78.59	(23)Hot-warm water fountain
(24)微波爐	50.19	(24)Microwave oven
(25)報紙	25.22	(25)Newspaper
(26)期刊雜誌	1.61	(26)Magazine